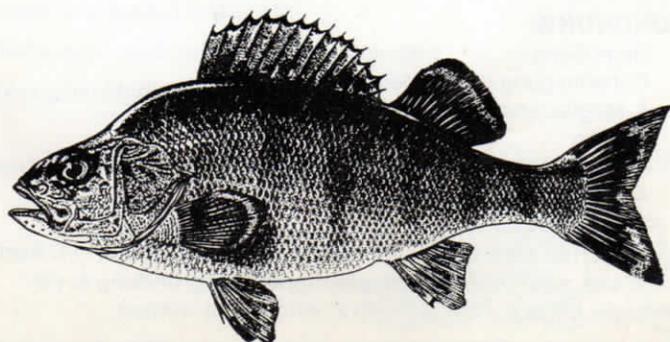




RUNDSCHREIBEN 1997

Dezember 1996



Einladung zur Generalversammlung 1997

Generalversammlung findet am **Freitag, den 31. Januar 1997** um 19.00 Uhr, im großen Saal des Kath. Gesellenhauses, Lübeck Parade 8, statt.

TAGESORDNUNG:

1. Eröffnung und Begrüßung
2. Ehrungen
3. Geschäfts-, Kassen- und Revisionsbericht sowie Bericht über die Mitgliederbewegung
4. Entlastung des Vorstandes
5. Anträge
6. Genehmigung der Niederschrift über die Generalversammlung am 2. Februar 1996
7. Haushaltsplan
8. Neuwahlen der Revisoren
9. Best Delegierte KV
10. Verschiedenes

Anträge können in der Generalversammlung nur dann behandelt werden, wenn sie bis zum **24. Januar 1997**, 18.00 Uhr, schriftlich **mit entsprechender Begründung** in der Geschäftsstelle Lübeck, Huxterdamm 2, eingereicht werden.

Eintritt zur Generalversammlung nur gegen Vorlage des Sportfischerpasses mit gültigen Beitragsmarken bis Januar 1997.



*Allen Sportfreunden mit ihren Familien
ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes Neues Jahr
mit viel „Petri Heil“ wünscht Euch*

Der Vorstand.



Einladung zur außerordentlichen A- Mitgliederversammlung 1997

Unsere nächste außerordentliche A-Mitgliederversammlung findet am **Freitag, den 18. April 1997**, um 19.00 Uhr, im großen Saal des Kath. Gesellenhauses, Lübeck, Parade 8 statt.

TAGESORDNUNG:

1. Begrüßung
2. Genehmigung der Niederschrift über die A-Mitgliederversammlung am 26. April 1996
3. Vortrag
4. Berichte des Vorstandes, der Fachreferenten (u. Gewässerwarte)
5. Anträge
6. Verschiedenes

Anträge können nur dann behandelt werden, wenn sie bis zum **11. April 1997**, 18.00 Uhr, schriftlich **mit entsprechender Begründung** in der Geschäftsstelle Lübeck, Huxterdamm 2, eingereicht werden.

ASV Trave aktuell

70. Geburtstag

1997 feiert der ASV seinen 70. Geburtstag! Ein Jubiläum, das wir würdig begehen wollen. Ein erster Höhepunkt wird die Jahreshauptversammlung, dann unser Frühlingfest und schließlich planen wir für den 12. Juli um 15.00 Uhr in Behlendorf ein Sommerfest. Dazu sind unsere Mitglieder mit Familie aber auch Gäste recht herzlich eingeladen. Fürs leibliche Wohl wird gesorgt.

Für den 14. September ist ein Funktionärsangeln in Behlendorf angesetzt. Jeder, der eine Funktion im Verein inne hat, ist dazu eingeladen. Also Gewässerwarte, Revisoren, Mitglieder des Ehrengerichts, Hüttenwarte, Festausschuß, Geschäftsführerin und Vorstandsmitglieder ran an die Angeln. Zeiten bitte dem Terminkalender entnehmen.

Erlaubnisscheine für städtische Gewässer

Ab 1997 kann die Geschäftsstelle Euch die Erlaubnisscheine für die Gewässer der Hansestadt Lübeck anbieten.

Diese Scheine müssen aber gesondert bezahlt werden, da wir diese Beträge nicht über unsere Buchhaltung laufen lassen dürfen.

Preise:

Trave.	30,- DM/Jahr
	15,- DM/Urlauber
Wakenitz:	30,- DM/Jahr
	60,- DM/Jahr vom Boot aus
	15,- DM/Urlauber

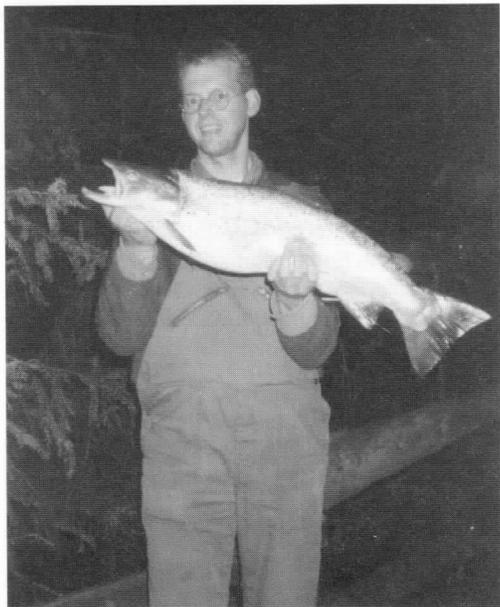
Fischereiabgabe: 12,- DM

Bedenkt bitte, daß die Geschäftsstelle in den ersten Tagen des neuen Jahres gut ausgelastet ist, besorgt euch diese Scheine nicht gerade an diesen Tagen.

Außerdem gibt es die Scheine bei:

1. Geschäftsstelle des KV Di und Do 16 – 18 Uhr in Schlutup, Haler Ort 19, bei Fa. Osterloh
2. Angelshop Cleophas, Mühlenstr. 66
3. Widerhaken, Marlistr. 124
4. Angelsorium, Hansering 16 a
5. Angelsport-Center Bad Schwartau, Marktwiese 5
6. Angeln-Aquarien Martens in Bad Schwartau





Meerforelle

Gewicht: 5,0 Kg

Länge: 76 cm

Gefangen am 10.07.96

in der Trave auf Fliege

K. Tybussek



Feste feiern



**Herbstvergnügen des ASV Trave e.V.
am 26. Oktober 1997 im Dräger-Forum
Einlaß: 19.00 Uhr · Beginn: 20.00 Uhr**

Musik – Stimmung – Tanz

**Karten im Vorverkauf ab 8. September
in unserer Geschäftsstelle.**

Neu! Tischreservierung!!

Eintrittspreis pro Person: 10,00 DM

*** Der Festausschuß ***

Auf vielfachen Wunsch mit Tombola

Vereinsgewässer

Behlendorf

Während des Eiswinters wurden schnell ein paar Pfähle am Bootssteg ersetzt. Sollte es Eis geben, wird der Rest ausgetauscht.

Die Angelei war eigentlich zufriedenstellend. Herausragend der Zanderfang zu Beginn der Saison und der Aalfang im Juli, mit vielen Aalen von 3 Pfund und mehr.

Gezielt sollten dem See noch mehr Brachsen entnommen werden. Auf Anregung aus Euren Kreisen werden wir 1997 3mal an einem Freitagabend ein Brachsenangeln durchführen. Dabei dürft ihr angeln wie ihr wollt, nur sollte wenigstens eine Angel auf Brachsen ausgelegt werden, die anderen können ruhig auf Aal oder andere Fische eingesetzt werden. an dieser Stelle ein Dankeschön an den wichtigsten Mann bei unseren Veranstaltungen, an G. Bäk. Er nimmt uns die Fänge ab und ermöglicht erst den sinnvollen Hegefang.

Für Juli ist im Rahmen des Festes der Vereine ein Angelflohmarkt in Behlendorf geplant. Beachtet bitte Aushänge. Es kann jeder teilnehmen, es wird keine Standgebühr erhoben. Termin ist der 12. Juli.

Der Wasserstand in Behlendorf ist etwa 50 cm gesunken, das macht bei 75 ha Seefläche etwa 375.000 m³ Wasser, die im See fehlen.



Ankersee

Im Sommer wurden wie immer gut Karpfen gefangen. Im Herbst waren es die Hechte, die die Angler bei Laune hielten. Das Karpfen- und Schleienangeln war eigentlich immer gut besucht. Schön auch der Fisch von K. Wienk mit 20 Pfd.. Anker wird endlich an die Kanalisation angeschlossen, so daß auf dem Anglerplatz ein wenig Komfort Einzug hält. Dieses wird aber auch Kosten verursachen.

Jetzt etwas zum praktizierten Angeln am Ankersee. Am Ankersee gibt es genügend Vereinsboote, die zu den offiziellen Zeiten, nach den Arbeitsdiensten, jedem Ver-

einsmitglied zur Verfügung stehen. Wir können es nicht dulden, daß Karpfenangler so einfach mal ein Vereinsboot nehmen, um beköderte Angeln oder Futtermittel ausbringen. Ebenso ist das Befahren mit Schlauchbooten oder anderen nichtvereinseigenen Wasserfahrzeugen verboten. Sondergenehmigungen von netten Gewässerwarten hierfür gibt es nicht. In Zukunft werden rigoros Angelsperren oder ähnliches ausgesprochen. Ebenso kann es nicht angehen, daß 1 – 2 Boilieangler, ein Drittel des Gewässers für sich beanspruchen. Last not least noch einen gesegneten Appetit denjenigen, die meinen, daß sie 100 Karpfen zu ihrer Ernährung jährlich benötigen. Ein Unding! Niemand von uns kann wöchentlich 2 Karpfen (fr)essen! Oder doch!???

Es gibt noch Bootsplätze am Ankersee, meldet Euch in der Geschäftsstelle.

Waldhusen

Der Pachtvertrag für das Waldhusener Moor konnte bis zum Jahr 2007 verlängert werden.

Die gute Arbeit unserer Gewässerwarte unter der Leitung von Horst Köster (im Jahresrundsreiben 1996 ist er leider unterschlagen worden) trägt Früchte.

Der strenge Winter hat in Waldhusen nur sehr wenig Schaden angerichtet.

Bis auf ein paar Aale haben die Fische die Eiszeit gut überstanden.

Dovensee

Gut waren die Fänge von Karpfen und Schleie, im Frühsommer waren die Aalangler sehr erfolgreich in Schlutup. Falls jemand von Euch kurzfristig einen Angelausflug plant, der ist auf dem Dovensee gut aufgehoben. 7 Vereinsboote, die eigentlich zu wenig genutzt werden, und ein guter Fischbestand lassen einen eigentlich nie als Schneider vom Gewässer fahren. Überschüssiger Fang von Weißfischen kann vor Ort bei G. Bäk entsorgt werden.

Siemser Moor

Zu aller erst herzlichen Dank an unsere langjährigen Gewässerwarte Heinrich und Horst Pfister. Zu Beginn des Jahres sind beide aus dem Amt geschieden. Noch einmal vielen Dank für zehn Jahre fleißige Arbeit.

Schnell konnten mit Kurt Dalski und Andreas Schabbel zwei Nachfolger gefunden werden. Sie haben sich gut eingearbeitet und schon beide Arbeitsdienste am Gewässer geleitet.

Trave

An diesem Gewässer trat eine Ernüchterung nach den guten Fangergebnissen der Vorjahre ein. Schaut euch nur das stolze Ergebnis des Traveangelns an!

Aber ein niedriger Wasserstand und glasklares Wasser bis auf den Grund ließen die Fische vorsichtig werden. Trotzdem gab die Trave auch einige gute Fische her. Sehr zufriedenstellend war der Karpfenfang im Strom.

Schön auch die Meerforelle, die K. Tybussek in Hamberge im Juli fing. Sie brachte stolze 10 Pfund auf die Waage.

Karpfen

70 cm
Trave 10.05.1995
Th. Engel



Bosau/Großer Plöner See

Eine gute Bootsauslastung und schöne Hechtfänge bestimmten das Angeljahr 1996. Aber der Aal ließ die Angler im Stich. In Bosau ist jetzt das Schleppangeln erlaubt, was die Hechtfänge steigert.

Bitte bedenken, daß die Boote immer in der Geschäftsstelle vorbestellt werden müssen.

Während Frau Westphal Urlaub macht, gibt es die Schlüssel und Vorbestellungen der Boote bei H. Elzermann, Tel. 0451/80 61 14.

Jetzt zu einer Unsitte bei der Bootsbestellung. Sehr oft werden Boote bestellt, aber selbst bei bestem Angelwetter werden sie nicht genutzt. Das ist mehr als grob unfair! Wir werden uns eine Gegenkontrolle überlegen und solche Mitglieder mit einer etwaigen Sperre oder Gebühr belegen.

Zum Schluß noch eine Bitte an alle unsere Bosauangler, legt dem Dieb in Bosau endlich das Handwerk. Schon wieder ist ein Paar Riemen geklaut worden. Das Traurige daran ist, daß es einer von uns ist, denn unsere Kiste ist nicht aufgebrochen worden. Sie wurde sauber aufgeschlossen und wieder abgeschlossen.

Wakenitz

Durch die Anpachtung der Wakenitz hat auch der ASV Trave etliche Wakenitzangler unter seinen Mitgliedern. Um diesen eine gute Beangelung zu bieten, beabsichtigen wir etwa 2 Boote auf die Wakenitz zu legen, bedenkt aber, daß ihr hierfür den Schein für 60,- DM braucht. Diejenigen unter Euch, die an einer Beangelung der Wakenitz vom Boot aus interessiert wären, sollten sich zu Beginn des Jahres in der Geschäftsstelle melden, damit wir wissen, ob es lohnt Boote auf die Wakenitz zu legen. Ohne Interesse von euch werden wir die Boote nicht anschaffen.

Die Fänge auf der Wakenitz waren eigentlich zufriedenstellend. Es wurden genügend Karpfen gefangen, im Dunkeln bissen auch die Aale gut und im Herbst wurden Hechte bis über 21 Pfund gefangen.

Familienheim am Ankersee

Am Ankersee können Mitglieder mit ihren Familien günstig Urlaubs- und Angeltage verbringen. Die Belegung ist auf zwei Wochen beschränkt. Während der Sommerferien sollte die Belegung auf Familien mit schulpflichtigen Kindern beschränkt sein. Verlängerung der zwei Wochen sind nur möglich, wenn keine anderen Interessenten da sind. Anmeldung nur bei Frau Westphal in der Geschäftsstelle.

Vom Festausschuß

Unser Frühlingsfest 1996 war ein voller Erfolg, bis in die frühen Morgenstunden wurde getanzt und geschwoft. Die Tombola mit 700 Gewinnen so groß wie noch nie. Recht herzlichen Dank noch für die zahlreichen Spenden an:

- Karl-Heinz Klötzer, Angelsportcenter am Holstentor
- Dieter Kössling, Haus des Angelsports - Fa. Kössling
- Helmut Bade, Anglershop Cleophas
- Gebrüder Wieschendorf, Angelgeschäft Widerhaken
- Deutsche Bank, Lübeck
- Erasco Lübeck
- DAM Gunzenhausen
- Verlag Paul Parey
- Torsten Kurwig

1997 wollen wir das Fest noch besser präsentieren. Das kann nur mit Eurer Hilfe passieren. Wir hoffen auf regen Kartenverkauf und hoffentlich viele Spenden aus dem Kreis der oben erwähnten und von neuen Sponsoren.

Es wäre doch schön, wenn hier auch Firmennamen wie z.B. Hut Topp, Radio Vehrens, Angelgeräte Schulz, ASPO, Reederei Nagel, Reederei Koesling, Fischzucht Reese oder andere erwähnt würden.

Der Festausschuß wird sich melden und hofft auf positives Echo.

Der Vorverkauf beginnt 2. Januar 1997 um 14.30 Uhr.



Das Herbstvergnügen stand diesmal unter einem besonders günstigen Stern, die Nacht war eine Stunde länger, weil die Uhr zurückgestellt wurde. 1997 übrigens auch. 1996 tummelten sich etwa 100 Vergnügungssüchtige bis zur letzten Minute auf der Tanzfläche. Das Amseltrio sorgte für Hochstimmung im Saal.

Viele von Euch vermissen eine Tombola. Wenn wir uns also entschließen und eine Tombola durchführen, so kann diese nur klein sein, mit etwa 5 Losen pro Person durchgeführt werden. Also 1997 mit Tombola. Diejenigen die 1996 da waren werden auch 1997 wiederkommen und wenn jeder Dritte noch einen mitbringt, so könnte auch die Tombola größer ausfallen.

Kartenvorverkauf ab 8. September.

Für den Festausschuß Inge Wienk






Wir laden herzlich ein:


„Frühlingsfest“ des ASV Trave e.V
 am 8. März 1997 im Restaurant „Schwarzbunte“


MUSIK – STIMMUNG – TANZ


Teilnehmerkarten nur im Vorverkauf
 in unserer Geschäftsstelle ab 2. Januar 1997

(geöffnet ab 14.30 Uhr)

- Große Tombola -


 Eintrittspreis pro Person **DM 20,-**


Geschäftsführung und Kassenwart berichten:

Die Höhe der Beiträge hat sich für das Jahr 1997 nicht verändert.
 Es zahlen:

A-Mitglieder	144,- DM Jahresbeitrag, zuzüglich 4,- DM Versicherung
J-Mitglieder	36,- DM Jahresbeitrag, zuzüglich 3,- DM Versicherung
B-Mitglieder	36,- DM Jahresbeitrag, zuzüglich 4,- DM Versicherung

Bitte bedenken Sie bei Ihrer Überweisung an den **vollen** Versicherungsbeitrag, da wir Ihnen sonst die Beitragsmarken nicht zusenden können.

Zugeschickte Beitragsmarken bitte unbedingt in den Sportfischerpaß kleben!!

Unser Bankkonto: Deutschen Bank Lübeck AG – Konto-Nummer 8 601 791
 BLZ 230 707 00

Es ist für uns wichtig, daß Sie die Überweisungsformulare deutlich ausfüllen, den Absender und die **genaue Anschrift** in das dafür vorgesehene Feld eintragen.

Außerdem möchten wir die Privatboot-Besitzer bitten, auch für 1997 die Gebühr von 20,- DM **pünktlich** bis zum 1. Mai 1997 einzuzahlen.

Wir möchten Sie nochmals darauf hinweisen, einen evtl. Wohnungswechsel **unbedingt** der Geschäftsstelle mitzuteilen, damit Sie postwendend für uns zu erreichen sind.

An alle jugendlichen Mitglieder: Jugendliche Mitglieder, die 1996 18 Jahre alt geworden sind, müssen sich bis zum 1. April 1997 zum A- oder B-Mitglied umschreiben lassen, andernfalls muß die Aufnahmegebühr bezahlt werden.

Öffnungszeiten der Geschäftsstelle: Montags bis freitags von 16.00 – 18.00 Uhr.
 Mittwochs geschlossen.

Unsere Telefon-Nummer: 04 51/7 67 42 – **Neue Postleitzahl: 23552!**

Wir wünschen allen Mitgliedern ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr.

Hermann Voß, Kassenwart · **Renate Westphal**, Geschäftsführerin

Turnierwurf (Binen- und Meeresfischercasting)

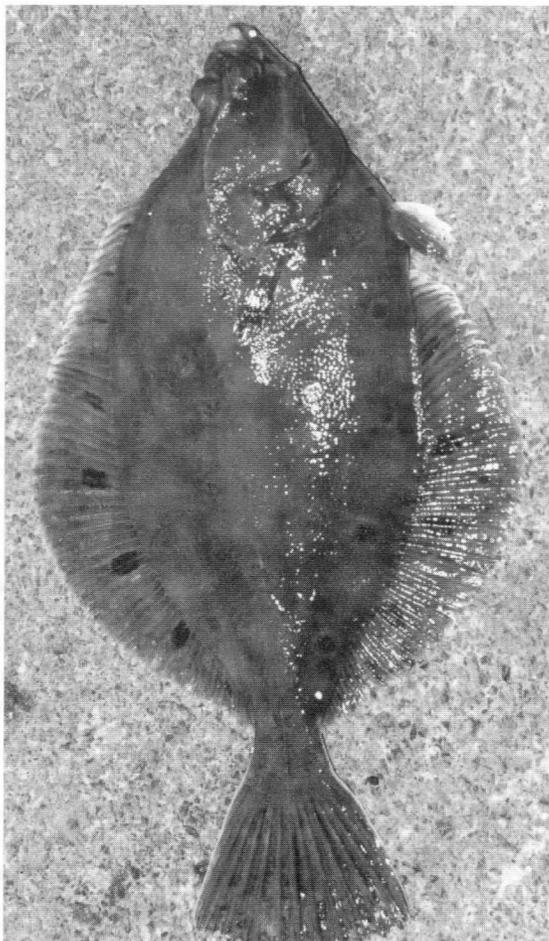
Unser One-Man-Team Volker Schacht errang auch 1996 wieder hervorragende Platzierungen.

Bei den Landesmeisterschaften wurde er Vize-Landesmeister in der Disziplin Meeresfischer und 4. bei den Binnenfischern. Dadurch qualifizierte er sich für die Deutschen Meisterschaften in Augsburg.

Mit der Mannschaft Schleswig-Holstein I wurde er Deutscher Vizemeister, bei den Meerescastern und im Einzel belegte Volker einen sehr guten 3. Platz.

Wer Volker kennt, der weiß, daß er damit noch lange nicht zufrieden ist.

Wo aber bleiben die Angler, die Volker unterstützen wollten? Wo bleibt Shimano-Fuzzy oder die vielen guten Brandungsangler, die wir im Verein haben? Meerescasting heißt mit einer Brandungsrute möglichst weit werfen und anschließend mit einer Pilkrute ein Ziel zu treffen. Das sind Sachen, die wir täglich beim Brandungsangeln oder beim Pilken vom Kutter praktizieren. Also Mut und bei Volker melden. Tel. 8 71 49 43.



Ergebnisse 1996

Anangeln

1. F. Sieglow	1 Hecht	2020 g
2. H. Dunkert	2 Hechte	2300 g
3. M. Lübcke	2 Hechte	1900 g
4. U. Lübcke	2 Hechte	2560 g

Karpfengeln

1. K. Wienk	1 Karpfen	10000 g
2. C. Völlger	1 Karpfen	5000 g
3. C. Macke	1 Schlei	940 g
4. A. Schnabbel	1 Karpfen	1140 g

Friedfischangeln

1. K. Tybussek		21260 g
2. R. Zehn		14320 g
3. K. Nagel		7900 g
4. A. Bentien		5260 g

Aalangeln

1. K. Tybussek	2 Aale	640 g
2. S. Römer	1 Aal	600 g
3. A. Schnabbel	2 Aale	580 g
4. B. Schumacher	1 Aal	500 g
	1 Zander	1900 g

Traveangeln

1. R. Zehn	1 Aal	140 g
2. J. Schade	1 Barsch	195 g
3. H. Elzermann	1 Barsch	175 g
4. H. Köster	1 Barsch	120 g

Abangeln

1. R. Zehn	1 Hecht	3060 g
2. Christa Theilig	1 Hecht	940 g
3. P. Jeskulke	1 Hecht	840 g
4. J. Neumann	1 Hecht	800 g
	2 Brachsen	1280 g

Wertung Angler des Jahres

1. R. Zehn	86 Punkte
2. A. Schabbel	60 Punkte
3. K. Tybussek	56 Punkte
4. H. Elzermann	44 Punkte
C. Völlger	44 Punkte
5. J. Schade	37 Punkte
6. K. Nagel	36 Punkte
7. H. Neumann	34 Punkte
R. Schnabbel	34 Punkte
8. K. Böttcher	31 Punkte
9. S. Römer	29 Punkte
10. J. Neumann	28 Punkte

Hochseeangeln Travemünde

MS Zufriedenheit

1. H. Elzermann	7 Dorsche
2. W. Zietz	4 Dorsche
3. R. Lorenz	4 Dorsche
4. R. Zietz	3 Dorsche
5. H. Woitke	3 Dorsche
6. U. Krumbholz	2 Dorsche
	1 Hering
7. W. Ciesny	3 Heringe
8. T. Gohlke	2 Dorsche
9. S. Schade	2 Dorsche
10. R. Schabbel	2 Dorsche

MS Peter II

1. H. Neumann (ASV Trave)	13 Dorsche
2. J. Schneider (SMAV)	10 Dorsche
3. Monika Hermenau (SAV Schwerin)	8 Dorsche
4. J. Seidel (SAMV)	6 Dorsche
5. R. Zehn (ASV Trave)	5 Dorsche
6. P. Gohm (SAV Schwerin)	6 Dorsche
7. B. Oldenburg (ASV Trave)	5 Dorsche
8. J. Böttcher (ASV Trave)	4 Dorsche
9. P. Schult (SAV Schwerin)	4 Dorsche
10. C. Rohde (SAV Scherin)	4 Dorsche

Eiszapfengeln

1. Heino Lübcke	1 Hecht	1660 g
2. G. Bäk	1 Hecht	1220 g
3. A. Bajohr	1 Hecht	820 g
4. D. Sandmann	4 Barsche	480 g

Hochseeangeln am 3.10.

1. H. Elzermann	22 Dorsche
2. H. Neumann	22 Dorsche
3. W. Wedderkopp	18 Dorsche
4. G. Köpke	14 Dorsche
5. D. Rundshagen	14 Dorsche
6. J. Schneider (SMAV)	14 Dorsche

7. J. Findling	12 Dorsche
	1 Flunder
8. D. Neumann	13 Dorsche
9. M. Reetz (SMAV)	12 Dorsche
V. Schacht	12 Dorsche
G. Schuhr	12 Dorsche
10. E. Elzermann	11 Dorsche
Manfred Reetz (SMAV)	11 Dorsche

Brandungsangeln am 28. September

1. W. Wederkopp	434 Punkte
2. J. Böttcher	314 Punkte
3. J. Schade	300 Punkte

Kreisverband

Hegefischen/Kanal in Anker

Eine Veranstaltung mit sehr wenig Fisch. Sieger wurde H. Elzermann mit einem Brachsen von 1400 g.

Brandungsangeln

Eine gut besuchte Veranstaltung. M. Steffen wurde 4. H. Neumann, der Titelverteidiger, immerhin noch 6.

Hochseeangeln von Travemünde aus:

Es wurden 73 Dorsche und 2476 Heringe gefangen.

Teilnehmer des ASV Trave:

1. K. H. Haß
2. H. Elzermann
3. G. Schuhr
8. J. Möller
9. M. Warfsmann
10. R. Manger
11. H. Ziesche
12. D. Neumann
13. G. Ahrens
14. E. Gohlke

Man spielt mit dem Gedanken für dieses Angeln ein zweites Schiff zu chartern. Wir werden eine Liste der Interessierten zusammenstellen. Meldet euch so schnell wie möglich bei K. Böttcher oder H. Elzermann, damit man weiß, ob es sich lohnt den Peter II zu chartern. Am besten noch im Januar melden.

Skat

Frühjahr

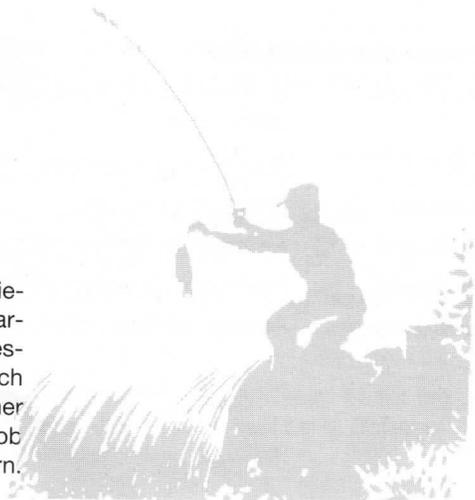
1. C. Ladwig	796 Punkte
2. K. H. Boddin	749 Punkte
3. M. Vukelic	699 Punkte
4. J. Heidorn	687 Punkte

Herbst

1. K. Wien	747 Punkte
2. J. Möller	693 Punkte
3. E. Butzloff	650 Punkte
4. G. Grütt	591 Punkte

An dieser Stelle ein Dank an K.-H. Boddin, bei dem die Organisation vorzüglich klappt.

Die Teilnehmerzahl könnte etwas größer sein, bringt also ruhig Familienangehörige oder Gäste mit. Mehr Teilnehmer heißt auch bessere Preise!



Veranstaltungen 1997

1. Gemeinschaftsangeln

- | | |
|--------------|--|
| 20. April | Hochseeangeln von Travemünde aus, mit MS Peter und MS Zufriedenheit, Karten im Vorverkauf. Treff: 6.00 Uhr vor dem jeweiligen Schiff, Angeln: 7.00 – 15.00 Uhr |
| 1. Mai | 6.00 – 12.00 Anangeln in Behlendorf, Karten im Vorverkauf bis zum 29.04.1997, 18.00 Uhr |
| 25. Mai | 20.00 – 01.00 Uhr Karpfenangeln am Ankersee, 18.00 – 20.00 Uhr Grillen |
| 15. Juni | 6.00 – 10.00 Uhr Freundschaftsangeln mit Esox Berkenthin, Behlendorf, mit Grillen |
| 6. Juli | 6.00 – 11.00 Uhr Friedfischangeln in Behlendorf, vom Boot aus |
| 20. Juli | 6.00 – 10.00 Uhr Freundschaftsangeln mit den Leezener Angelsportfreunden, anschl. kleine Grillfete |
| 26. Juli | 21.00 – 1.00 Aalangeln in Behlendorf, Beleuchtung mitbringen, ab 19.00 Uhr wird gegrillt |
| 31. August | 6.30 – 11.00 Uhr Freundschaftsangeln Junioren und Senioren in Behlendorf |
| 7. September | 6.30 – 12.00 Uhr Trave Hegefischen, Treffpunkt ist die Travebrücke in Hamberge bis 6.00 Uhr |
| 5. Oktober | 7.00 – 12.00 Abangeln in Behlendorf, Karten im Vorverkauf bis zum 02.10.1997 |

Treffen für sämtliche Veranstaltungen immer 1/2 Stunde vor Beginn am Gewässer. Die Teilnehmerkarte gibt es, wenn nicht anders erwähnt, immer am Veranstaltungstag am Gewässer vor Veranstaltungsbeginn. Auswärtige können Karten für An- und Abangeln auch telefonisch in der Geschäftsstelle oder beim Referenten bestellen.

2. Jugendveranstaltungen

- | | |
|---------------|--|
| 20./27. April | Hochseeangeln Travemünde Karten und Voranmeldung beim Jugendwart |
| 1. Mai | Anangeln am Ankersee |
| 9. August | Angeln in Schwerin |
| 16. August | Aalangeln in Behlendorf |
| 31. August | Freundschaftsangeln Senioren/Junioren |
| 3. Oktober | Abangeln in Behlendorf |

3. Versammlungen

31. Januar 19.00 Uhr, Jahreshauptversammlung im großen Saal des Katholischen Gesellenhauses, Lübeck, Parade 8, gegenüber dem Marienkrankenhaus
18. April 19.00 Uhr A-Mitgliederversammlung im Kath. Gesellenhaus
2. September 18.30 Uhr Monatsversammlung im Kath. Gesellenhaus
7. Oktober 18.30 Uhr Monatsversammlung im Kath. Gesellenhaus
4. November 18.30 Uhr Monatsversammlung im Kath. Gesellenhaus
2. Dezember 18.30 Uhr Monatsversammlung im Kath. Gesellenhaus

4. Skat

14. März 19.00 Uhr Preisskat für alle Mitglieder und Familienangehörige im Kath. Gesellenhaus.
7. November 19.00 Uhr Preisskat für alle Mitglieder und Familienangehörige im Kath. Gesellenhaus.

5. Termine des KV Lübeck

7. März 19.00 Uhr Hauptversammlung in der Geschäftsstelle des KV, Lübeck-Schlutup, Haler Ort 19, Fa. Osterloh
1. Juni Hegefischen an der Kanaltrave, Geniner Ufer – Interessierte bis zum 10.5.1997 bei H. Elzermann anmelden
11. Oktober Brandungsangeln, Anmeldung bis zum 20.09.1997 bei K. Böttcher oder H. Elzermann
9. November Wakenitzreinigung, viele fleißige Hände sind erwünscht.
16. November Hochseeangeln, mit MS Zufriedenheit von Travemünde aus, Karten im Vorverkauf

6. Ehrungen

14. November Ehrungen aller Mitglieder die seit 1947, 1957 1962 und 1972 dem Verein angehören, in der Wartburg, Lübeck, Kronsforder Allee 26

7. Sonstige Veranstaltungen

27. Juni 20.00 – 1.00 Uhr Brachsenangeln in Behldendorf
1. August 20.00 – 1.00 Uhr Brachsenangeln in Behldendorf
29. August 20.00 – 1.00 Uhr Brachsenangeln in Behldendorf
27. September Vereinsinternes Brandungsangeln, Anmeldung bis zum 26.09.1997 bei H. Elzermann oder K. Böttcher – Unkostenbeitrag 15,- DM
3. Oktober Hochseeangeln von Heiligenhafen aus, MS Tanja, Treffen um 6.30 Uhr im Hafen, Karten nur im Vorverkauf bei K. Böttcher und H. Elzermann, Unkostenbeitrag 30,- DM.

8. November Eiszapfenangeln in Behlendorf, für Jugendliche und Senioren, geangelt wird von 08.00 – 12.00 Uhr, anschließend kleiner Imbiß, Unkostenbeitrag: Jugendliche 5,- DM, Erwachsene 10,- DM

8. Jubiläumsveranstaltungen

12. Juli 15.00 Uhr Sommerfest in Behlendorf, Veranstaltung für die ganze Familie, mit Anglerflohmarkt

14. September 6.30 – 11.00 Uhr, in Behlendorf Friedfischangeln für alle Funktionäre im ASV Trave

Aus der Jugendgruppe

1. Rückblick

Die herausragenden Aktivitäten neben den Jugendstunden sind, wie auch in den vergangenen Jahren, die gemeinschaftlichen Angelveranstaltungen.

Sie unterstützen den Jugendlichen nicht nur bei der Ausübung seines Hobbys, sondern sind auch willkommene Gelegenheiten, um fachzusimpeln. Aber, das sage ich aus eigener Erfahrung, es kann sich keiner der Mitangler Hoffnungen machen, in irgendwelche Geheimnisse, bezüglich von „bissigen“ Angelstellen, eingeweiht zu werden. Es wird sich in den meisten Fällen auf das Schildern vom Drill, des gerade noch am Vorabend gefangenen Kapitalen, beschränkt. Spötter tun diese wirklich authentischen Erlebnisberichte als pures Anglerlatein ab, wo doch jeder weiß, daß auch unter Junganglern nur die Wahrheit zählt. Ansonsten gilt an diesen Veranstaltungen, daß man sich untereinander hilft und sich nicht gegenseitig behindert. Hilfe kann auch derjenige erwarten, der nach Auswertung des Fangergebnisses in die Siegerliste eingetragen wird. So werden bei der Auswahl seines Preises die Nachteile ausdrücklich erläutert und diskutiert, nur um von dem Preis abzulenken, den man selbst gern auswählen möchte. Man hilft sich ja, wo man nur kann.

Einer der Höhepunkte der jährlichen Veranstaltungen ist die Fahrt nach Schwerin, wo wir in den dortigen Gewässern als Gäste der Jugendgruppe des Schweriner-Angelvereins eine gemeinsame Angelveranstaltung durchführen. Leider können nicht alle teilnehmen, so wird eine Auswahl unter den Aktivsten und Zuverlässigsten getroffen. Teilnahme und Mitarbeit in den Jugendstunden und Teilnahme an den Veranstaltungen können damit etwas honoriert werden. Die im letzten Jahr wegen Erreichens der Altersgrenze ausgeschiedenen Jugendlichen wurden durch sehr interessierte und eifrige Neuzugänge mehr als ersetzt. Unter den ca. 15 Neuen sind auch zwei junge Damen. Herzlich willkommen.

An dieser Stelle möchte ich mich nochmals bei all denen bedanken, die die



Jugendgruppe mit Geld- und Sachgeschenken oder großzügigen Rabatten im letzten Jahr unterstützt haben. Ein besonderer Dank geht an das „Angelcenter am Holstentor“.

Unterstützt werden könnte die Jugend auch durch ein Weitergeben von besonderen Fähigkeiten durch erwachsene Mitglieder. Ich denke da z.B. an die aus meiner Sicht eleganteste Art des Angels, der Fliegenfischerei. Sollte jemand aus den Reihen der Erwachsenen Lust haben, etwas von diesem Wissen an die Jugendlichen weiterzugeben, bitte ich um Anruf.

Danken möchte ich auch den Mitgliedern, die den Jugendlichen mit Rat und Tat an den Vereinsgewässern zur Seite standen. Diejenigen, die Grund zur Beschwerde hatten, bitte ich um Nachsicht.

2. Die Ergebnisse im Einzelnen

Heringsangeln

MS Peter

1. Thorsten Fösch
2. Michael Mönckmeyer
3. Christoph Maaß

MS Zufriedenheit

1. Mirco Engwer
2. Carsten Lehnhoff
3. Stefan Zabinski

Anangeln

1. Moritz Kulczak
2. Alexander Podczus

Aalangeln

1. Kay Woicke
2. Michael Wendland

Buttangeln

1. Marcus Ihrlich
2. Christop Maaß
3. Alexander Podczus

Abangeln

1. Dennis Suitner
2. Marcus Ihrlich

Jahreswertung

Durch die Ausgeglichenheit aller an den Veranstaltungen teilnehmender Jugendlichen, gibt es in diesem Jahr drei 2. Plätze. Die drei hatten jeweils eine 1. und 2. Platzierung.

- | | |
|----------------------|-----------|
| 1. Alexander Podczus | 24 Punkte |
|----------------------|-----------|

**1. und 3. Dienstag jeden Monats (außer Schulferien)
18.00 Uhr bis 19.00 Uhr in der „Röhre“
Gerade Querstraße 2 (Seitenstraße der Mengstraße)**

2. Marcus Ihrlich	19 Punkte
Christoph Maaß	19 Punkte
Moritz Kulczak	19 Punkte
5. Kay Woike	17 Punkte

Ein Geschenk für besonders eifrige Teilnahme erhielt Kay Woicke. Kay hat an allen Jugendstunden und Angelveranstaltungen teilgenommen.

3. Jugendstunden

Hinweisen möchte ich an dieser Stelle nochmals an die Jugendstunden. Die Teilnahme an mindestens 6 Jugendstunden im Jahr ist Pflicht. Ohne diese Pflichtstunden erhaltet Ihr keine Erlaubnisscheine für die Angelgewässer des ASV Trave. Die Erlaubnisscheine bekommt Ihr nur in der Jugendstunde. Für diejenigen unter euch, die nicht wissen wann und wo diese stattfinden, hier noch einmal Ort und Zeit.

Solltet Ihr der Meinung sein, dies ist der pure Zwang, kommt doch einmal vorbei, Ihr werdet feststellen, daß wir viel Spaß miteinander haben.

4. Termine für das nächste Jahr

27. April	Heringsangeln
1. Mai	Anangeln am Ankersee
9. August	Angeln in Schwerin
16. August	Aalangeln in Behlendorf
31. August	Freundschaftsangeln Senioren / Junioren
13. September	Buttangeln in Travemünde
3. Oktober	Abangeln in Behlendorf

Weitere Termine und die Teilnahmebedingungen der o.g. Veranstaltungen erfahrt Ihr in den Jugendstunden.

5. Jugendzimmer am Ankersee

Im vergangenen Jahr ist das Zimmer gut besucht gewesen. Wir, die Jugendleiter, werden uns aber für die Zukunft vorbehalten, eine Abnahme des Raumes nach Beendigung der Nutzung durchzuführen. Wir möchten vermeiden, als Putzkräfte für Schmutzfinken aufzutreten zu müssen.

Ausdrücklich möchte ich betonen, daß im Ankerzimmer absolutes Rauchverbot besteht.

6. Fazit

Betonen möchte ich, daß mir die Zusammenarbeit mit euch Jugendlichen im vergangenen Jahr sehr viel Freude bereitet hat und Ihr Verständnis für kleine Pannen, wie sie immer einmal vorkommen können gezeigt habt.

Ich wünsche euch für das neue Jahr alles Gute und den Erfolg, den Ihr euch persönlich wünscht.

Petri heil

Andreas Kulczak

Dankeschön

Unsere Zahlstellen: Die Lübecker Angelfachgeschäfte

An dieser Stelle ein herzliches Dankeschön an alle Zahlstellen. Ihr entlastet ein wenig die Vereinsarbeit und macht es vielen Mitgliedern leicht ihren Beitrag zu bezahlen. Stellvertretend sollen hier 2 Damen erwähnt werden, die schon jahrelang für das Kassieren von Vereinsbeiträgen und das Abrechnen mit dem Kassenswart zuständig sind. Zum ersten Frau Doris Kössling, die immer korrekt und zuverlässig jeden Monat abrechnet und in ihrer jahrelangen Tätigkeit schon mehrere 100 000 DM kassiert hat.

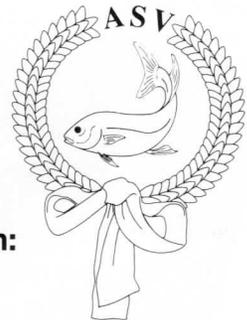
Zum zweiten Frau Christa Bade, die 1997 25jähriges Jubiläum als Zahlungsverwalterin feiert. Für diese jahrelange Treue ein ehrliches Dankeschön.

Nicht unerwähnt bleiben kann aber auch Karl-Heinz Klötzer, der in den letzten Jahren immer das meiste zu tun hatte. Er war es auch, der uns die meisten Neuaufnahmen brachte. Ihm als aktivem Angler fällt es wahrscheinlich leichter Interessenten für den ASV Trave zu begeistern.

Seit 1996 kassieren Thomas und Michael Wieschendorf sowie Erika Bemba Beiträge unserer Mitglieder. Ihnen wünschen wir den Atem, der oben erwähnten, dann werden sich Erfolge und Jubiläen von allein einstellen.

Im Namen aller betroffenen Mitglieder möchte ich Euch allen für Eure geleistete Arbeit und Mühe danken.

Heinrich Elzermann



Folgende Mitglieder sind 50 Jahre im Verein:

Behrend, Wilfried

Ziesche, Heinz

Folgende Mitglieder sind 40 Jahre im Verein:

Bremer, Günter

Sandmann, Ditmar

Großmann, Hans-Jochen

Steinhagen, Helmut

Kühl, Bernhard

Strehlau, Rolf

Pallasch, Edgar

Wittky, Egon

Folgende Mitglieder sind 35 Jahre im Verein

Bäk, Günter
Beyer, Fred
Böttcher, Ulrich
Breest, Artur
Burmeister, Werner
Ebert, Hans-Werner
Engel, Heinz
Grütt, Günther
Höppner, Heinz
Jonasson, Heinrich
Kremer, Wolfgang

Manteuffel, Willy
Oeser, Willi
Oldenburg, Bernd
Robrahn, Ulrich
Rocksien, Peter
Schöler, Hans
Schöneborn, Klaus
Schuhr, Rolf
Stüwe, Theo
Warnemünde, Alfred

Folgende Mitglieder sind 25 Jahre im Verein

Böttcher, Kai
Borchert, Frank
Conradt, Hans
Elzermann, Erwin
Grimm, Egon
Herzberg, Heinz
Knie, Rene
Kröger, Heinz
Lübcke, Hans
Lübcke, Heinz

Lüdemann, Herbert
Muuß, Günther
Pusch, Werner
Rönck, Werner
Sager, Heinrich
Sellenk, Rudi
Schmidt, Armin
Volenec, Walter
Wehl, Herbert
Westfehling, Dieter

Der ASV „Trave“ trauert um seine verstorbenen Mitglieder:

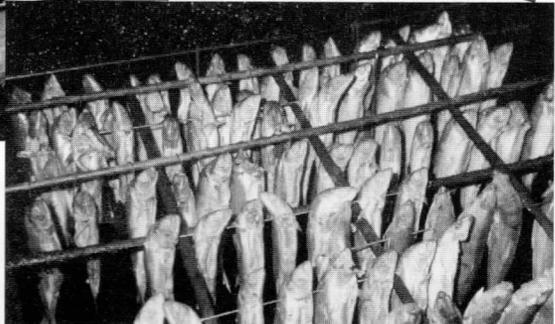
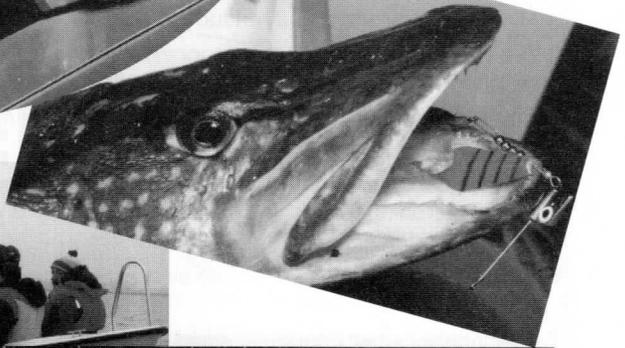


noch 1995:
Blastosch, Erwin

1996
Köbbling, Erich
Müller, Winfried



Wir werden diesen Sportfreunden ein ehrendes Andenken bewahren



Angelsorium

Angelgeräte · Angelreisen



**Kostenlose
Parkplätze
vor der Tür**

**Reichhaltiges Angebot
für Fliegenfischer**

**Täglich
frische Wattwürmer
(auf Bestellung)**

Öffnungszeiten:

Mo. – Fr. 9–18 Uhr durchgehend

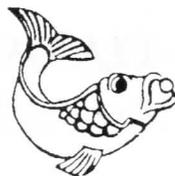
Sa. 8–13 Uhr (langer Samstag bis 16 Uhr)

WICHTIGE HINWEISE

1. Die Hegerschonzeit 1997 dauert vom 9.11. – 23.11. einschließlich.
2. Das Spinnfischen ist in allen Gewässern, außer Wesenberger Hals, in der Zeit vom 15.8. bis zum 31.12. erlaubt.
3. Die Hälfte des Waldhusener Moors hinter den Bojen ist bis zum 15. Juni nicht zu beangeln.
4. Im Ankersee müssen Bootsbefestigungsstangen nach Beendigung des Angelns mitgenommen werden,
5. Das Hältern von Köderfischen und anderen Fischen ist an den Bootsstegen und Hälteranlagen aus Gründen des Tierschutzes verboten. Das betrifft alle Gewässer des ASV Trave.
6. Ankersee und Behlendorfer See sind eine Woche vor dem Anangeln gesperrt. 1997 vom 24.4. – 30.4.
7. Alle Inhaber einer Erlaubnis, einen E-Motor in Behlendorf benutzen zu dürfen, müssen der Geschäftsstelle unbedingt mitteilen, wenn sie die Erlaubnis in Ratzeburg verlängern.
8. Es darf grundsätzlich kein Feuer an Vereinsgewässern gemacht werden.
9. Das Hineinfahren mit Booten in die bewachsene Uferregion ist verboten, gleiches betrifft das Betreten vom Ufer aus.
10. Wer unentschuldigt einen Arbeitsdienst versäumt muß 30,- DM Entgelt bezahlen, im Wiederholungsfall wird er mit einer Angelsperre belegt.
11. Beim Bootsanstrich an Vereinsgewässern nur umweltfreundliche Farben benutzen.
12. Boote müssen bis zum 31.12. vom Gewässer genommen werden.

Lübeck's Angler wissen:

Ihre Wünsche werden erfüllt vom



ANGLER-SHOP CLEOPHAS

Inhaber: Helmut Bade · Lübeck · Mühlenstraße 66 · Ruf 04 51/7 65 02

ANGELSPORTGERÄTE

Allen unseren Kunden viel „Petri Heil“ für 1997



Christa und Helmut Bade



Inh. Gebr. Wieschendorf

WIDERHAKEN

Angelsportfachgeschäft



Seit Februar '94 haben wir vor den Toren Lübeck's ein Angelsportfachgeschäft eröffnet. Wir führen alle großen Herstellermarken.

Des weiteren steht ein komplettes Meeres- und Kunstköderprogramm bereit.

Als ATH-Exklusivhändler haben wir eine große Auswahl für den Fliegenfischer.

Für das Jahr 1997 wünschen wir Euch viel Petri-Heil.

Euer Widerhaken-Team

Marlstraße 123 · 23566 Lübeck · Tel. 04 51 / 60 68 18 · Fax 04 51 / 60 68 19

Täglich frische Wattwürmer · Futtermittel · Kostenlose Parkplätze direkt vor der Tür

Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 8.00-18.00 Uhr durchgehend · Samstag 8.00-14.00 Uhr

Langer Donnerstag – 20.30 Uhr · Langer Samstag: – 16.00 Uhr

»HAUS DES ANGELSPORTS«

Ihr Fachgeschäft Nr. 1 in Lübeck

Groß in der Auswahl und niedrig im Preis!

Ständig Sonderangebote!

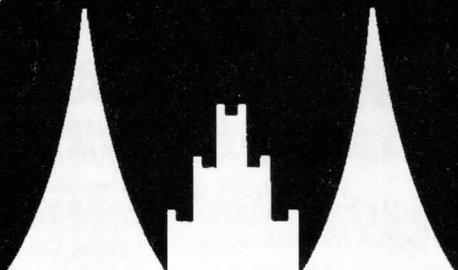
Ein Weg, der sich lohnt,
die Innenstadt zu besuchen!

Parkplatz hinter dem Geschäft über dem Pergamentmachergang

RICH. KÖSSLING oHG

Lübeck · Königstraße 121

Telefon 04 51 / 7 47 75 · Fax 7 70 46



ANGELCENTER AM HOLSTENTOR

Inh. K.-H. Klötzer
An der Untertrave 104
23552 Lübeck

Tel. 04 51/7 52 64

Mo - Fr. 9 - 18 Uhr, Sa. 9 - 13 Uhr

empfeilt sich den
Angelsportfreunden des
„ASV Trave“ auch für das
Jahr 1997!

Wir wünschen allen
Angelsportfreunden und
Familienangehörigen

EIN RUHIGES
WEIHNACHTSFEST UND
EINEN GUTEN RUTSCH INS
NEUE JAHR!

Für die neue Angelsaison viel
„PETRI HEIL“